



Service des affaires corporatives
Direction du greffe
275, rue Notre-Dame est bureau R-126
Montréal Québec H2Y 1C6
Téléphone : (514) 872-3770
Télécopieur : (514) 872-9964
www.ville.montreal.qc.ca

Le 1^{er} juin 2006

Invitation

Le Bilan annuel 2005 du Service de police de Montréal

Madame, Monsieur,

Il me fait plaisir, au nom de la Commission de la sécurité publique, de vous inviter à participer à l'étude publique du Bilan annuel 2005 du Service de police de Montréal (SPVM) :

**Mercredi, le 14 juin 2006, à 19 heures
à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Montréal
275, rue Notre-Dame Est (métro Champ-de-Mars)**

À titre de responsable de la sécurité publique à la Ville de Montréal, j'aurai l'honneur de vous présenter, conjointement avec le directeur du SPVM, M. Yvan Delorme, le bilan préliminaire du plan d'action 2006 en sécurité routière. Par la suite, le directeur du SPVM dressera le bilan des activités du service en soulignant les principales réalisations de l'année 2005 et il présentera les statistiques relatives à l'évolution de la criminalité sur le territoire de Montréal.

Toute personne, dûment inscrite, qui désire poser une question ou faire un commentaire pourra s'adresser à la commission au cours de la période de questions réservée au public. Le *Bilan annuel 2005 du Service de police de la Ville de Montréal* est disponible, pour consultation, aux bureaux Accès Montréal, bureaux d'arrondissement et hôtels de ville, à la Direction du greffe, salle R.134 de l'hôtel de ville, et sur le portail www.ville.montreal.qc.ca/commissions

Veuillez accepter, madame, monsieur, mes salutations distinguées,

Claude Dauphin
Président
Commission de la sécurité publique